

Burying Our Weapons of Rebellion

By Elder D. Todd Christofferson
Of the Quorum of the Twelve Apostles

Избавиться от оружия своего мятежа

Старейшина Д. Тодд Кристоферсон
Член Кворума Двенадцати Апостолов

October 2024 general conference

May we bury—very, very deep—any element of rebellion against God in our lives and replace it with a willing heart and a willing mind.

The Book of Mormon records that approximately 90 years before the birth of Christ, the sons of King Mosiah began what would be a 14-year mission to the Lamanites. Unsuccessful efforts had been made over many generations to bring the Lamanite people to a belief in the doctrine of Christ. This time, however, through the miraculous interventions of the Holy Spirit, thousands of the Lamanites were converted and became disciples of Jesus Christ.

We read, “And as sure as the Lord liveth, so sure as many as believed, or as many as were brought to the knowledge of the truth, through the preaching of Ammon and his brethren, according to the spirit of revelation and of prophecy, and the power of God working miracles in them—yea, I say unto you, as the Lord liveth, as many of the Lamanites as believed in their preaching, and were converted unto the Lord, never did fall away.”

The key to the enduring conversion of this people is stated in the next verse: “For they became a righteous people; they did lay down the weapons of their rebellion, that they did not fight against God any more, neither against any of their brethren.”

This reference to “weapons of rebellion” was both literal and figurative. It meant their swords and other weapons of war but also their disobedience to God and His commandments.

The king of these converted Lamanites

Давайте же очень, очень глубоко захороним все составляющие мятежа против Бога в своей жизни и заменим их на доброхотное сердце и доброхотный ум.

В Книге Мормона сказано, что приблизительно за 90 лет до рождения Христа сыновья царя Мосии начали миссию среди ламанийцев, которой суждено было продлиться 14 лет. Ламанийский народ в течение многих поколений безуспешно пытались привести к вере в учение Христово, однако в этот раз благодаря чудесному вмешательству Духа Святого тысячи ламанийцев обратились в веру и стали учениками Иисуса Христа.

Мы читаем: «И как верно то, что жив Господь, так же верно и то, что все те, кто уверовали, или все, кто были приведены к познанию истины благодаря проповедованию Аммона и его братьев, согласно духу откровения и пророчества и силе Божьей, творящей в них чудеса, — да, я говорю вам, как жив Господь, все ламанийцы, которые поверили в их проповедование и были обращены в веру Господу, никогда потом не отступали».

Ключ к постоянной обращенности этого народа дается в последующем стихе: «Ибо они стали праведным народом; они сложили оружие своего мятежа, так что не боролись больше ни против Бога, ни против своих братьев».

Эти слова об «оружии мятежа» можно понять и буквально, и символически. Они указывают на мечи и прочие виды оружия, но вместе с тем и на непослушание Богу и Его заповедям.

Вот как эту мысль сформулировал царь

expressed it this way: “And now behold, my brethren, ... it has been all that we could do ... to repent of all our sins and the many murders which we have committed, and to get God to take them away from our hearts, for it was all we could do to repent sufficiently before God that he would take away our stain.”

Note the king’s words—not only had their sincere repentance led to forgiveness of their sins, but God also took away the stain of those sins and even the desire to sin from their hearts. As you know, rather than risk any possible return to their prior state of rebellion against God, they buried their swords. And as they buried their physical weapons, with changed hearts, they also buried their disposition to sin.

We might ask ourselves what we could do to follow this pattern, to “lay down the weapons of [our] rebellion,” whatever they may be, and become so “converted [to] the Lord” that the stain of sin and the desire for sin are taken from our hearts and we never will fall away.

Rebellion can be active or passive. The classic example of willful rebellion is Lucifer, who, in the premortal world, opposed the Father’s plan of redemption and rallied others to oppose it as well, “and, at that day, many followed after him.” It is not hard to discern the impact of his continuing rebellion in our own time.

The Book of Mormon’s unholy trio of anti-Christ—Sherem, Nehor, and Korihor—provide a classic study of active rebellion against God. The overarching thesis of Nehor and Korihor was that there is no sin; therefore, there is no need for repentance, and there is no Savior. “Every man prosper[s] according to his genius, and ... every man conquer[s] according to his strength; and whatsoever a man [does is] no crime.” The anti-Christ rejects religious authority, characterizing ordinances and covenants as performances “laid down by ancient priests, to usurp power and authority.”

A latter-day example of willful rebellion

обращенных ламанийцев: «И ныне, вот, братья мои... это всё, что мы могли сделать... чтобы покаяться во всех наших грехах и многих убийствах, которые мы совершили, и упросить Бога снять их с наших сердец, ибо это всё, что мы могли сделать, чтобы достаточно покаяться перед Богом, дабы Он удалил наши пятна».

Обратите внимание на слова царя: речь не только о том, что искреннее покаяние привело к прощению их грехов; Бог также удалил из их сердец пятна, оставленные этими грехами, и даже желание грешить. Как известно, стремясь любого избежать риска вернуться к прежнему состоянию мятежа против Бога, они захоронили свои мечи. И с изменившимися сердцами, захоронив свое физическое оружие, они также избавились от склонности ко греху.

Мы можем задать себе вопрос: каким образом можно последовать их примеру, «сложить оружие своего мятежа», каким бы оно ни было, и стать настолько «обращен[ными] в веру Господу», чтобы пятна, оставленные грехом, и само желание грешить были удалены из наших сердец, и мы никогда более не отступали.

Мятеж может быть активным или пассивным. Классический пример сознательного мятежа – Люцифер, который в предземном мире выступил против плана искупления Небесного Отца и стремился сплотить вокруг себя других Его противников, «и в тот день многие последовали за ним». Отголоски этого продолжающегося мятежа нетрудно заметить и в наше время.

Нечестивое трио антихристов из Книги Мормона – Шерем, Нехор и Корихор – позволяет выявить классические признаки активного мятежа против Бога. Главным тезисом Нехора и Корихора был следующий: греха не существует, а следовательно, нет необходимости в покаянии, и Спасителя тоже нет. «Каждый человек преуспевает соответственно своим человеческим способностям, и... каждый человек побеждает соответственно своей силе; и всё, что человек [делает], – не преступление». Антихрист отвергает религиозную власть, характеризуя таинства и заветы как действия, «которые заложены древними священниками, дабы захватить силу и власть».

Примером сознательного мятежа наших

with a happier ending is the story of William W. Phelps. Phelps joined the Church in 1831 and was appointed Church printer. He edited several early Church publications, wrote numerous hymns, and served as a scribe to Joseph Smith. Unfortunately, he turned against the Church and the Prophet, even to the point of giving false testimony against Joseph Smith in a Missouri court, which contributed to the Prophet's imprisonment there.

Later, Phelps wrote to Joseph asking for forgiveness. "I know my situation, you know it, and God knows it, and I want to be saved if my friends will help me."

In his reply the Prophet stated: "It is true that we have suffered much in consequence of your behavior. ... However, the cup has been drunk, the will of our Heavenly Father has been done, and we are yet alive. ... Come on, dear brother, since the war is past, for friends at first are friends again at last."

With sincere repentance, William Phelps buried his "weapons of rebellion" and was received once more in full fellowship, never again to fall away.

Perhaps the more insidious form of rebellion against God, however, is the passive version—ignoring His will in our lives. Many who would never consider active rebellion may still oppose the will and word of God by pursuing their own path without regard to divine direction. I am reminded of the song made famous years ago by singer Frank Sinatra with the climactic line "I did it my way." Certainly in life there is plenty of room for personal preference and individual choice, but when it comes to matters of salvation and eternal life, our theme song ought to be "I did it God's way," because truly there is no other way.

Take, for instance, the Savior's example regarding baptism. He submitted to baptism as a demonstration of loyalty to the Father and as an example to us:

"He showeth unto the children of men that, according to the flesh he humbleth himself before the Father, and witnesseth unto the Father

дней с более счастливым финалом можно считать историю Уильяма У. Фелпса. Он присоединился к Церкви в 1831 году и был назначен издателем Церкви. Он был редактором нескольких первых церковных изданий, написал множество гимнов и служил писарем Джозефа Смита. К сожалению, он восстал против Церкви и Пророка, вплоть до того, что лжесвидетельствовал против Джозефа Смита в суде штата Миссури, из-за чего Пророк был взят под арест.

Позднее Фелпс написал Джозефу с просьбой о прощении. «Я знаю свое положение, Вы знаете его, и Бог знает, и я хочу быть спасенным, если мои друзья помогут мне».

Пророк написал ему в ответ: «Действительно мы многое выстрадали вследствие твоего поведения... Однако чаша была испита, воля Отца нашего свершилась, а мы все еще живы... Воспрянь, брат дорогой, конец войне меж нами – совсем как прежде, снова стали мы друзьями».

Искренне покаявшись, Уильям Фелпс избавился от своего «оружия мятежа» и снова был принят в полноправные члены Церкви, после чего больше никогда не отступал.

Однако, пожалуй, более коварное проявление мятежа против Бога – его пассивный вариант, когда человек пренебрегает Божьей волей в своей жизни. Многие из тех, кто никогда бы не приняли участия в активном бунте, могут при этом противостоять воле и слову Бога, продолжая ходить своими путями и не принимая в расчет Божественное руководство. Мне вспоминается песня, которая много лет назад стала знаменитой благодаря исполнению Фрэнка Синатры. Ее основная мысль звучала в строчке: «Я поступал так, как считал нужным». Конечно, в жизни хватает места для личных предпочтений и самостоятельного выбора, но когда речь идет о вопросах спасения и вечной жизни, главная строчка нашей песни должна звучать следующим образом: «Я поступал так, как считал нужным Бог», ибо другого пути нет.

Рассмотрим пример Спасителя, связанный с крещением. Он принял крещение как знак преданности Отцу и образец для нас:

«Он показывает детям человеческим, что по плоти Он смиряет Себя перед Отцом и свидетельствует Отцу, что будет послушен

that he would be obedient unto him in keeping his commandments. ...

“And he said unto the children of men: Follow thou me. Wherefore, my beloved brethren, can we follow Jesus save we shall be willing to keep the commandments of the Father?”

There is no “my way” if we are to follow Christ’s example. Trying to find a different course to heaven is like the futility of working on the Tower of Babel rather than looking to Christ and His salvation.

The swords and other weapons that the Lamanite converts buried were weapons of rebellion because of how they had used them. Those same kinds of weapons in the hands of their sons, being used in defense of family and freedom, were not weapons of rebellion against God at all. The same was true of such weapons in the hands of the Nephites: “They were not fighting for monarchy nor power but ... were fighting for their homes and their liberties, their wives and their children, and their all, yea, for their rites of worship and their church.”

In this same way, there are things in our lives that may be neutral or even inherently good but that used in the wrong way become “weapons of rebellion.” Our speech, for example, can edify or demean. As James said:

“But the tongue [it seems] can no man tame; it is an unruly evil, full of deadly poison.

“Therewith bless we God, even the Father; and therewith curse we men, which are made after the similitude of God.

“Out of the same mouth proceedeth blessing and cursing. My brethren, these things ought not so to be.”

There is much in public and personal discourse today that is malicious and mean-spirited. There is much conversation that is vulgar and profane, even among youth. This sort of speech is a “weapon of rebellion” against God, “full of deadly poison.”

Consider another example of something that is essentially good but that could be turned against divine directives—a person’s career. One can find real satisfaction in a profession, vocation, or service, and all of us are benefited by what devoted and talented people in many fields

Ему в соблюдении Его заповедей...

И Он сказал детям человеческим: Следуй за Мной. А потому, возлюбленные братья мои, можем ли мы следовать за Иисусом, если не будем готовы соблюдать заповеди Отца?»

Если нам надлежит следовать примеру Христа, то никакого «я поступал так, как считал нужным» быть не может. Стараться найти другой путь в Небеса – не менее тщетное занятие, чем трудиться на стройке Вавилонской башни вместо того, чтобы взирать на Христа и Его спасение.

Мечи и другое оружие, которое захоронили обращенные в веру ламанийцы, были оружием мятежа из-за образа их применения. В руках их сыновей точно такое же оружие, поднятое на защиту семьи и свободы, никак нельзя назвать оружием мятежа против Бога. То же можно сказать о подобном оружии в руках нефийцев: «Они сражались не за монархию и не за власть, но сражались за свои дома и свои свободы, за своих жён и своих детей, и за всё своё, да, за свои обряды поклонения и свою Церковь».

Аналогичным образом в нашей жизни бывают вещи по сути нейтральные или даже изначально благие, которые при ненадлежащем применении становятся «оружием мятежа». Например, наша речь может назидать или унижать. Иаков сказал:

«А язык укротить никто из людей не может: это – неудержимое зло; он исполнен смертоносного яда.

Им благословляем Бога и Отца, и им проклинаяем человеков, сотворенных по подобию Божию.

Из тех же уст исходит благословение и проклятие. Не должно, братья мои, сему так быть».

Сегодня в публичном и личном общении мы видим немало проявлений злобы и подлости. Вокруг много вульгарной речи и сквернословия, даже среди молодежи. Такая речь становится «оружием мятежа» против Бога, «исполненн[ым] смертоносного яда».

Рассмотрим еще один пример изначального блага, которое может привести к сопротивлению Божественным наставлениям, – карьеру человека. Профессия, специальность или служение способны приносить подлинное удовлетворение, и всем нам идут

of endeavor have accomplished and created.

Still, it is possible that devotion to career can become the paramount focus of one's life. Then all else becomes secondary, including any claim the Savior may make on one's time and talent. For men, and for women as well, forgoing legitimate opportunities for marriage, failing to cleave to and lift one's spouse, failing to nurture one's children, or even intentionally avoiding the blessing and responsibility of child-rearing solely for the sake of career advancement can convert laudable achievement into a form of rebellion.

Another example concerns our physical being. Paul reminds us that we are to glorify God in both body and spirit and that this body is the temple of the Holy Ghost, "which ye have of God, and ye are not your own." Thus, we have a legitimate interest in spending time caring for our bodies as best we can. Few of us will reach the peak of performance we have seen recently in the achievements of Olympic and Paralympic athletes, and some of us are experiencing the effects of age, or what President M. Russell Ballard called "the rivets coming loose."

Nevertheless, I believe it pleases our Creator when we do our best to care for His wonderful gift of a physical body. It would be a mark of rebellion to deface or defile one's body, or abuse it, or fail to do what one can to pursue a healthy lifestyle. At the same time, vanity and becoming consumed with one's physique, appearance, or dress can be a form of rebellion at the other extreme, leading one to worship God's gift instead of God.

In the end, burying our weapons of rebellion against God simply means yielding to the enticing of the Holy Spirit, putting off the natural man, and becoming "a saint through the atonement of Christ the Lord." It means putting the first commandment first in our lives. It means letting God prevail. If our love of God and our determination to serve Him with all our might, mind, and strength become the touchstone by

на пользу достижения и творения преданных и талантливых людей во многих сферах деятельности.

И все же бывает так, что карьера обретает первостепенное значение в жизни. Тогда все остальное становится вторичным, включая моменты, когда Спаситель просит поделиться временем или талантом. В случае мужчин, но также и женщин, которые отвергают законную возможность вступить в брак, не прилепляются к супругу и не воодушевляют его, не воспитывают своих детей и даже намеренно уклоняются от благословения и ответственности, связанных с деторождением, прикрываясь исключительно карьерой, профессиональный рост способен превратить достойное достижение в проявление мятежа.

Другой пример затрагивает наше физическое естество. Павел напоминает, что надлежит прославлять Бога в телах и духах наших, что тело есть храм Духа Святого, «Которого имеете вы от Бога, и вы не свои». Следовательно, один из наших законных интересов связан с тем, чтобы как можно лучше заботиться о своем теле, находя для этого время. Мало кто взойдет на пик успеха, какой мы недавно видели среди призеров Олимпиады и Паралимпийских игр, а некоторые ощущают на себе воздействие возраста или то, что Президент М. Рассел Баллард называл «расшатыванием заклепок».

И все же я убежден, что Творец доволен, когда мы из всех сил заботимся о Его чудесном даре – физическом теле. Один из возможных признаков мятежа – когда человек портит или оскверняет свое тело, грубо обращается с ним или не делает того, что может помочь поддерживать здоровый образ жизни. При этом тщеславие и одержимость физической формой, внешностью или одеждой становится другой крайней формой проявления мятежа, побуждая человека поклоняться Божьему дару, а не Богу.

В итоге избавиться от оружия мятежа против Бога – значит просто уступить побуждениям Святого Духа, отрешиться от плотского человека, и стать «святым через Искушение Христа-Господа». Это значит поставить первую заповедь на первое место в жизни. Это значит позволить Богу восторжествовать. Если пробным камнем, позволяющим оценивать всё и принимать все реше-

which we judge all things and make all our decisions, we will have buried our weapons of rebellion. By the grace of Christ, God will forgive our sins and rebellions of the past and will take away the stain of those sins and rebellions from our hearts. In time, He will even take away any desire for evil, as He did with those Lamanite converts of the past. Thereafter, we too “never [will] fall away.”

Burying our weapons of rebellion leads to a unique joy. With all who have ever become converted to the Lord, we are “brought to sing [the song of] redeeming love.” Our Heavenly Father and His Son, our Redeemer, have confirmed Their unending commitment to our ultimate happiness through the most profound love and sacrifice. We experience Their love daily. Surely we can reciprocate with our own love and loyalty. May we bury—very, very deep—any element of rebellion against God in our lives and replace it with a willing heart and a willing mind. In the name of Jesus Christ, amen.

ния, становятся наша любовь к Богу и наша решимость служить Ему со всей мощью, разумом и силой, значит, мы избавились от своего оружия и мятежа. По благодати Христовой Бог простит наши грехи и мятежи былых времен и удалит пятна этих грехов и мятежей из наших сердец. В свое время Он даже удалит все недобрые желания, как это произошло когда-то с ламанийскими обращенными. И впоследствии мы тоже «никогда потом не отступ[им]».

Избавление от оружия мятежа ведет к ни с чем не сравнимой радости. Вместе со всеми, кто когда-либо становились обращенным в веру Господу, мы начинаем «петь искупительную любовь». Небесный Отец и Его Сын, наш Искупитель, подтверждают Свою бесконечную приверженность нашему высшему счастью посредством Своей глубочайшей любви и Своей жертвы. Их любовь мы ощущаем каждый день. Конечно же, мы можем откликаться на нее собственной любовью и преданностью. Давайте же очень, очень глубоко захороним все составляющие мятежа против Бога в своей жизни и заменим их на доброхотное сердце и доброхотный ум. Во имя Иисуса Христа, аминь.